



<b>Manual Electric Patio Heater</b>	(EN)
<b>Handleiding electrische patio heater</b>	(NL)
<b>Bedienungsanleitung Terrassenheizung</b>	(DE)
<b>Manuel ambiante chauffage</b>	(FR)

## PH10 – Instruction Manual Electric Patio Heater 650-1300-2000 Watt



## Electric Patio Heater (PH10) EN

User manual - please keep for future reference



### TECHNICAL INFORMATION

Wattage: 650/1300/2000 Watt

Element type: Halogen

Expected Life span elements: 5000 hrs.

Weight: 3.6 kg

Ingress Protection Rating: IP34

Certificates: CE, GS, PAH, ROHS

Cable Cord: 1,9 meters

Dimensions: 100x100x8,5 cm



All measurements are approximate

**IMPORTANT** – Carefully remove any packaging before use, but retain the safety instructions.

These instructions are part of the product.

Please take note of all the safety warnings listed in these instructions.

Please read these instructions in their entirety and retain them for future reference.

These instructions should be stored with the product.

This product is for domestic use ONLY and should not be used commercially or for contract purposes.



**Unpack the electric halogen patio heater making sure that all the items are present and that there are no components left in the box and that the heater head is free from any packing material.**

**Using the detailed drawing follow the three steps to assemble your halogen heater.**

**Do not connect the halogen heater to the electrical supply until all the assembly is complete.**

**Do not connect the halogen heater to the electrical supply if any of the components or the power cord is damaged in any way.**

**If in doubt contact your supplier.**

**EC declaration of conformity**

**This is to certify that**

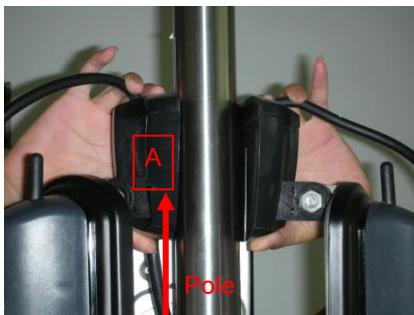
**The PACHA30 Halogen Heater conforms to the standards:-**

**IEC/EN55014-1; IEC/EN 55014-2; IEC/EN61000-3-2;  
IEC/EN61000-3-3; IEC/ EN60335-1; IEC/EN60335-2-30**

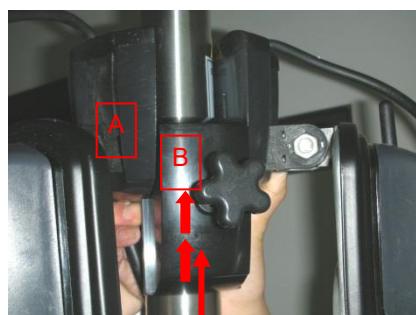
## Assembly Instruction

- Step one:** Unpack the electric halogen patio heater making sure that all the items are present  
**Step two:** Place the Heater Mounting Part A on a Pole which diameter is between 25mm – 60mm.  
**Step Three:** Slip the Mounting Part B and fit it to the Mounting Part A from the bottom up.  
**Step Four:** Turn the Fixation Screw until the Mounting Part A is fixed on the pole

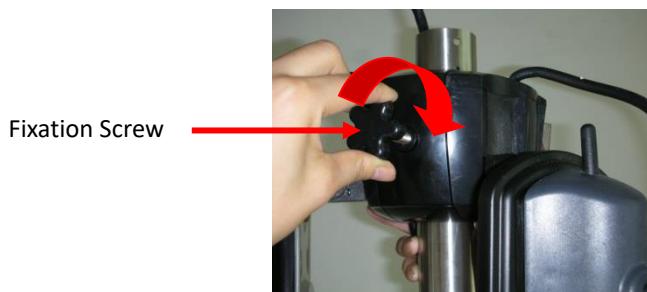
Pole size between 25mm –60mm



Mounting Part A



Mounting Part B



## Operation

Connect the power cable to a 13 ampere supply that is located in a safe, dry area.

1. The switch on the heater head is used to control the three heats setting. ( I ) for 650W--- ( II ) for 1300W--- ( I & II ) for 2000W. The 0 position is off.
2. Although the patio heater is shower proof, do not use when raining or in wet conditions.
3. Always disconnect the power cable from the electrical supply, when the patio heater is not in use.

## Care and Maintenance

1. When disconnected from the electrical supply, clean the outside of the patio heater with a damp cloth . Never use corrosive or solvent cleaners or immerse in water.
2. Any maintenance or repairs including replacing the electric halogen heater tube should only be carried out by a qualified electrician or by a recommended service center.

## Technical Specification

1. Power supply 230V ~50Hz
2. Wattage max 2000W
3. Net weight 3.60kg; Gross weight: 4.60kg
4. Insulation class I

## Caution

Only use the electric halogen patio heater on a firm vertical pole where all the feet on the pole base are in contact with the floor.  
(Should the heater be tilted or fall over the auto cut off switch will activate)

1. Do not use the electric halogen patio heater near bath tubs, wash areas or swimming pools.
2. Do not use in unventilated areas
3. Do not use where gas, petrol, paint or other inflammable goods are stored.
4. Do not push any items through, obstruct or cover the grill of the heater head.
5. The heater must not be located immediately below a socket-outlet.
6. Do not move when connected to an electrical supply and always wait for the patio heater to cool down before storing away.
7. Do not touch the heater head when in use.
8. Do not leave turned on and unattended especially when children and or animals are in the vicinity.
9. The unit must be placed with the clearance of 180 cm to the floor and 30cm to the roof / parasol cloth.
10. The unit must be correctly installed according to the instructions. Make sure the heater is fixed at a height of at least 1.8m above the floor.
11. The unit must be securely placed on a pole which is vertically to the flat surface.
12. The unit is at high temperature during operation. It keeps hot for a period after shut down. Potential danger would occur when touching it during this period.
13. Don't place the unit closed to curtains, or other combustible materials. Otherwise there will be a danger of catching fire.
14. Don't cover the unit with anything during operation or a short time after it's shut down.
15. Don't wrap the power supply cord on the unit.
16. The unit must be handled with care, and avoid of vibration or hitting.
17. The unit must be securely grounded during operation.
18. When damaged, the unit must be repaired by professional repairing team.
19. When the power supply cord is damaged, it must be replaced by authorized agent or other professional people so as to avoid danger.
20. When assembling, keep clear from any board or flammable material.
21. The unit must be attended by adults if it's used by a child.
22. It is not allowed to install the unit by swimming, pool, in bath room or shower area.
23. The unit is for household use only. It is not allowed to use in building site, greenhouse, barn or stable where there's flammable dust.
24. The head of the unit is at high temperature during operation. Unplug the unit and wait till it's cool before cleaning.
25. Don't use this unit in place where causticity or volatile air exists, i.e. dust, steam, gas, etc.
26. Don't use this unit as a cloth drier or towel drier.
27. Don't use this unit as a sauna heater.
28. Don't use this unit as a room heater or heating storing.
29. Don't use this unit in place of animal propagating and raising.
30. Don't use this unit in heating system of hot air centre.
31. Don't immerse this unit into water for cleaning.
32. The unit should be plugged in a socket, which is easily visible and reachable.
33. One or two dark points may exist on the surface of the heating elements during the first few minutes after it is turned on. This is normal, and may not affect the performance of the unit.
34. A tilt switch is fitted inside the unit for safety purpose.

## Electrische Patio Heater (PH10) NL

Gebruikershandleiding – Bewaar voor eventueel toekomstig gebruik



### TECHNISCHE SPECIFICATIES

Wattage: 650/1300/2000 Watt

Element type: Halogeen

Verwachte levensduur elementen: 5000h.

Gewicht: 3.6 kg

IP waardering: IP34

Certificaten: CE, GS, PAH, ROHS

Kabellengte: 1.9 meter

Afmetingen: 100x100x8,5 cm



**BELANGRIJK** - Verwijder zorgvuldig de verpakking voor gebruik, maar bewaar de veiligheidsinstructies.

Deze instructies maken deel uit van het product.

U dient kennis te nemen van alle veiligheidswaarschuwingen die in deze handleiding vermeld worden.

Lees de instructies in hun geheel door en bewaar deze voor toekomstig gebruik.

Deze instructies dienen te worden bewaard met het product.

Dit product is voor huishoudelijk gebruik en mag niet commercieel of voor contractdoeleinden worden gebruikt.



**LEES DEZE (GEBRUIKS)INSTRUCTIES ZORGVULDIG DOOR VOORDAT U UW NIEUWE ELEKTRISCHE HALOGEN TERRASVERWARMING GAAT GEBRUIKEN!**

Neem de elektrische terrasverwarming uit de verpakking en controleer of alle onderdelen aanwezig zijn. Zorg dat de verpakking leeg is en dat de heater(s) vrij zijn van ieder verpakkingsmateriaal.

Met behulp van deze gedetailleerde uitleg en foto's kunt u in vier stappen de halogen heater monteren.

Sluit de heater niet aan de elektrische voeding, totdat deze volledig geassembleerd is.

Sluit de heater niet aan de elektrische voeding als een van de onderdelen of het netsnoer op enigerlei wijze is beschadigd.

In geval van twijfel neem contact op met uw leverancier.

**EC declaration of conformity**

This is to certify that

The PACHA30 Halogen Heater conforms to the standards:-

IEC/EN55014-1; IEC/EN 55014-2; IEC/EN61000-3-2;  
IEC/EN61000-3-3; IEC/ EN60335-1; IEC/EN60335-2-30

## MONTAGE INSTRUCTIE

### Stap 1:

Neem de elektrische terrasverwarming uit de verpakking en controleer of alle onderdelen aanwezig zijn. Zorg dat de verpakking leeg is en dat de heater(s) vrij zijn van ieder verpakkingsmateriaal.

### Stap 2:

plaats de heater deel A op de paal die een diameter heeft tussen 25 mm – 60 mm.

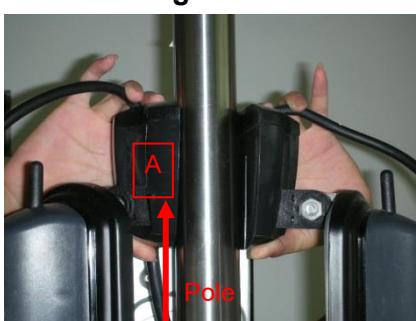
### Stap drie:

Schuif het montage deel B in deel A van onderaf omhoog.

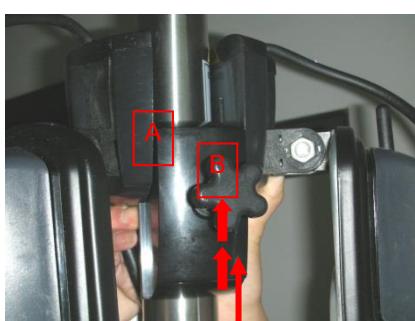
### Stap vier:

Draai de fixatieschroef aan totdat het montage deel A is vastgesteld op de paal.

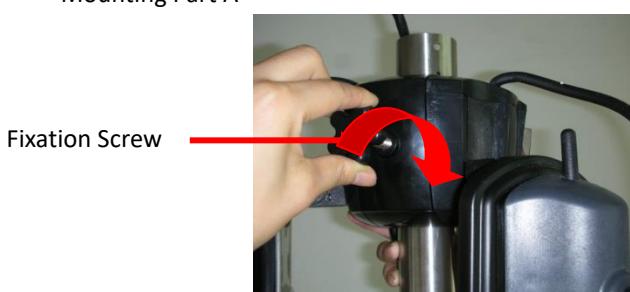
### Paalfmeting tussen de 25mm en 60mm



Mounting Part A



Mounting Part B





## AANSLUITING

Sluit de voedingskabel aan op een 13 ampère voorziening, die gelegen is in een veilige, droge omgeving.

1. De schakelaar op de heater wordt gebruikt om de drie standen in te stellen.  
( I ) voor 650W---(II) voor 1300W---(I & II) voor 2000W. De 0 stand is uitgeschakeld.
2. Hoewel de terrasverwarming waterbestendig is, gebruik de heater niet in de regen of in vochtige omstandigheden.
3. Koppel de stroomkabel van de elektrische voeding, wanneer de terrasverwarming niet in gebruik is.

## ONDERHOUD EN VERZORGING

1. Indien de heater is losgekoppeld van de elektrische voeding, kan de buitenkant van de terrasverwarming worden gereinigd met een vochtige doek. Gebruik nooit oplos- middelen of bijtende reinigingsmiddelen. Dompel de heater nooit onder in vloeistof.
2. Onderhoud of reparaties met inbegrip van vervanging van de halogeen buizen dienen alleen te worden uitgevoerd door een erkend elektricien of door een aanbevolen service center.

## TECHNISCHE SPECIFICATIE

1. Power supply 230V ~ 50 Hz
2. Vermogen max 2000W
3. Netto gewicht 60 kg; Bruto gewicht: 4.60 kg
4. Isolatie klasse I

## VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Gebruik de elektrische halogeen parasol heater op een stevige verticale paal waarbij de paalbasis stevig in contact is met de vloer. (Indien het verwarmingssysteem kantelt of valt zal de kantelbeveiliging activeren en de heater uitschakelen.)

1. Gebruik de heater niet in de buurt van zwembaden, douches of was gedeeltes, etc.
2. Gebruik niet in slecht geventileerde ruimtes.
3. Gebruik niet in ruimtes waar gas, benzine, verf of andere ontvlambare goederen worden opgeslagen.
4. Duw geen voorwerpen door de grill van de heater. Dek de bovenkant van de heater nooit af.
5. De heater dient zich direct onder een stopcontact te bevinden.
6. Verplaats de heater nooit indien deze verbonden is met een elektrische voeding en wacht tot de heater afgekoeld is alvorens deze te verplaatsen of op te ruimen.
7. Raak de bovenkant van de heater nooit aan tijdens gebruik.
8. Laat de heater niet zonder toezicht; vooral wanneer kinderen en/of dieren in de omgeving zijn.
9. De eenheid moet worden geplaatst minimaal 180 cm van de grond en met een bovenruimte van 30 cm op het dak / parasol doek.
10. De eenheid dient correct te zijn geïnstalleerd volgens de instructies. Zorg ervoor dat de heater wordt bevestigd op een hoogte van ten minste 180 cm boven de grond.
11. De eenheid moet veilig worden geplaatst op een paal die verticaal staat op een horizontale ondergrond.
12. De eenheid bereikt een hoge temperatuur tijdens de werking en blijft na het afsluiten enige tijd warm. Verbrandingsgevaar zou kunnen optreden wanneer de bovenkant van de heater tijdens deze periode wordt aangeraakt.
13. Plaats de heater nooit bij gordijnen of andere brandbare materialen. Anders kan er brandgevaar optreden.
14. Dek de eenheid nooit af tijdens het gebruik of direct nadat deze wordt afgesloten.
15. Wikkel het net snoer niet op de eenheid.
16. De eenheid met zorg behandelen, voorkom trillingen of harde aanrakingen.
17. De eenheid moet veilig worden geaard tijdens de werking.
18. Indien de heater beschadigd is, dient deze te worden gerepareerd door een aanbevolen servicecenter.
19. Indien het net snoer is beschadigd, moet deze worden vervangen door een erkende elektricien of andere professionele mensen om gevaar te voorkomen.
20. Bij montage van de heater, deze verwijderd houden van ontvlambaar materiaal.
21. Volwassenen dienen toezicht te houden op de heater, als deze wordt gebruikt door een kind.
22. Het is niet toegestaan de heater te installeren vlakbij een zwembad, in de bad kamer of douche ruimte.
23. De eenheid is alleen voor huishoudelijk gebruik. Het is niet toegestaan de unit te gebruiken bij een bouwzone, broeikas, schuur of stal alwaar ontvlambaar stof aanwezig is.
24. De bovenkant van de heater heeft een hoge temperatuur tijdens de werking. Koppel het apparaat los en wacht totdat deze is afgekoeld voordat u gaat schoonmaken.
25. De heater niet gebruiken in een ruimte waar gevaarlijke of vochtige lucht aanwezig is, dat wil zeggen stof, stoom, gas, enz.
26. Deze eenheid nooit als een kleding droger of handdoekdroger gebruiken.
27. Deze eenheid nooit gebruiken als een sauna kachel.
28. Deze eenheid nooit gebruiken als een kamer verwarming.
29. Deze eenheid nooit gebruiken als dieren stalverwarming of opfokverwarming ten behoeve van dieren.
30. Deze eenheid nooit gebruiken in een boilerraumte of bij een systeem van hete lucht verwarming.
31. Deze eenheid nooit onderdompelen in vloeistof voor reiniging.
32. De eenheid dient te worden aangesloten in een goed zichtbaar en bereikbaar stopcontact.
33. Een aantal donkere puntjes zouden kunnen ontstaan op het oppervlak van de verwarmingselementen tijdens de eerste paar minuten nadat deze is ingeschakeld. Dit is normaal, en niet van invloed op de presentatie van het product.
34. Een tilt schakelaar is voorzien in de eenheid voor veiligheidsdoeleinden.

## Elektrische Terrassenheizung (PH10) DE

Bedienungsanleitung - Bitte bewahren Sie diese an einem sicheren Ort auf



### TECHNISCHE DATEN

Stromversorgung 230V ~ 50 Hz  
Leistung max. 2.000 W  
Nettogewicht 3.6 kg  
Isolierung Klasse I  
Element Type: Halogen  
Lebensdauer Elemente: ca. 5000 St.  
Ingress Protection IP34  
Zertifikate: CE, GS, PAH, ROHS  
Kabellänge: 1.9 Meter  
Abmessungen: 100x100x8.5 cm



**WICHTIG** - Entfernen Sie vorsichtig Verpackung vor dem Gebrauch, aber behalten Sie die Sicherheitshinweise. Diese Anweisungen sind Teil des Produkts.

Bitte beachten Sie alle Sicherheitsanweisungen die in dieser Anleitung aufgeführt sind.

Bitte lesen Sie diese Anleitung vollständig durch und bewahren Sie sie für zukünftige Referenz. Diese Anweisungen sollten mit dem Produkt gespeichert werden. Dieses Produkt ist nur für den Hausgebrauch und soll nicht kommerziell oder für Vertragszwecke verwendet werden.



Entpacken Sie die elektrische Halogen-Schirm-Heizung, prüfen Sie dass alle Elemente vorhanden sind, und dass das Heizelement auf jeden Fall entpackt ist.

Verwenden Sie die detaillierten Zeichnungen. Folgen Sie den 4 Schritten der Einbauanleitung, um Ihre Halogen-Heizung an/einzubauen.

Schließen Sie die Halogen-Heizung erst an die Stromversorgung an, wenn die Montage abgeschlossen ist.

Schließen Sie die Halogen-Heizung nicht an die Stromversorgung an, wenn die Komponenten oder das Netzkabel in irgendeiner Weise beschädigt sein sollten.

Kontaktieren Sie im Zweifelsfall Ihren Lieferanten.

**EG Konformitätserklärung**

**Hiermit wird bescheinigt, dass**

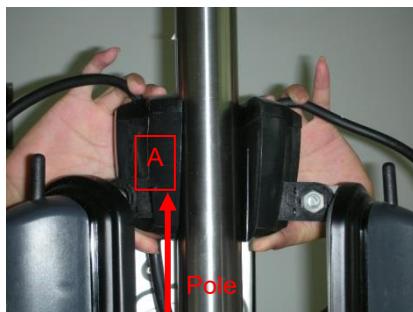
**Die PACHA30-Halogen-Heizung entspricht den Normen:-**

**IEC/EN55014-1; IEC/EN 55014-2; IEC/EN61000-3-2;  
IEC/EN61000-3-3; IEC / EN60335-1; IEC/EN60335-2-30**

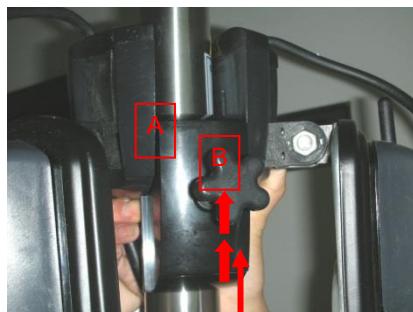
## Einbuanleitung:

1. Entpacken Sie die elektrische Halogen-Heizung, prüfen Sie, ob alle Elemente vorhanden sind
2. Befestigen Sie das Heizelement Montage-Teil A auf einer Stange, welche einen Durchmesser zwischen 25 mm bis 60 mm hat.
3. Befestigen Sie das Montage-Teil B und passen Sie es an den Montage Teil A von unten an.
4. Drehen Sie die Fixier-Schraube, bis das Montage-Teil A auf an der Stange hält.

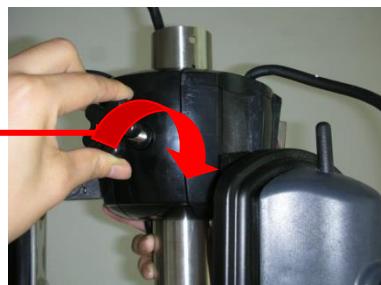
### Stange Durchmesser zwischen 25mm und 60mm



Montage Teil A



Montage Teil B



Fixier-Schraubexaktion  
Screw

### Betrieb:

Schließen Sie das Netzkabel an eine 13 Ampere-Steckdose an, die sich in einem sicheren, trockenen Bereich befindet.

1. Das Heizelement kann auf 3 Stufen geschaltet werden ( I ) für 650W ---( ii ) für 1300W---( i & ii ) für 2000W. Die 0-Position ist ausgeschaltet.
2. Obwohl die Halogen-Kurzwellen-Heizung wasserbeständig ist, sollte sie nicht bei Regen oder Nässe verwendet werden.
3. Trennen Sie das Netzkabel von der Stromzufuhr, wenn die Halogen- Kurzwellen-Heizung nicht in Gebrauch ist.

### Pflege und Wartung

Vergewissern Sie sich, dass die Stromzufuhr unterbrochen ist, reinigen Sie die Außenseite des Heizelements mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie niemals ätzende oder Lösungsmittel, Reinigungsmittel und tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser ein. Wartung oder Reparatur, einschließlich des Ersetzens des elektrischen Halogen-Heizelements sollte nur durch einen qualifizierten Elektriker oder durch ein empfohlenes Service-Center durchgeführt werden.

### Technische Spezifikation

1. Stromversorgung 230V ~ 50 Hz
2. Wattleistung max. 2000W
3. Nettogewicht 3,60 kg; Bruttogewicht: 4,60 kg
4. Isolierung Klasse I

## Vorsicht

Verwenden Sie nur die elektrische Halogen-Patio-Heizung auf einer festen vertikalen Stange, wo sind all die Füße auf der Pole-Basis in Kontakt mit dem Boden. (Sollte das Heizgerät gekippt werden oder Herbst über die automatische Switch abgeschnitten wird aktivieren)

1. Verwenden Sie die elektrische Halogen-Patio-Heizung nicht in der Nähe von Badewannen, Waschen Sie Gebieten oder Schwimmbäder zu.
2. Verwenden Sie keine in unbelüftete Bereichen
3. Verwenden Sie keine wo Erdgas, Benzin, Paint oder anderen brennbaren Gegenständen gespeichert sind.
4. Durchsetzen Sie alle Elemente, behindern Sie oder nicht decken Sie den Grill von der Heizung-Kopf.
5. das Heizgerät muss nicht sofort unten eine Steckdose befinden.
6. Nicht verschieben Sie, wenn eine elektrische Versorgung verbunden und immer warten Sie die Patio-Heizung zum Abkühlen, bevor Sie speichern entfernt.
7. Berühren Sie nicht die Heizung-Kopf, wenn Sie im Einsatz.
8. Nicht verlassen auf und unbeaufsichtigte wandte sich vor allem wenn Kinder und/oder Tiere in der Nähe sind.
9. Die Einheit muss gesetzt werden, mit der Rechnungsabschlussentscheidung 180 cm auf den Boden und 30 cm zum Dach / Parasol Tuch.
10. Die Einheit muss gemäß den Anweisungen korrekt installiert sein. Achten Sie darauf, dass das Heizgerät auf einer Höhe von mindestens 1,8 m über dem Boden gehoben ist.
11. Die Einheit muss sicher auf einer Stange platziert werden, die senkrecht auf der flachen Oberfläche ist.
12. Die Einheit ist bei hohen Temperaturen während des Betriebs. Hot hält es für einen Zeitraum nach dem Herunterfahren. Potentielle Gefahr würde auftreten, wenn es während dieses Zeitraums zu berühren.
13. Stellen Sie die Einheit für Vorhänge oder anderen brennbaren Materialien geschlossen. Andernfalls wird es eine Gefahr von Feuer fangen.
14. Decken Sie nicht die Einheit mit allem während des Betriebs oder eine kurze Zeit ab, nachdem es heruntergefahren wird.
15. Wickeln Sie nicht das Netzkabel auf der Einheit.
16. Das Gerät muss mit Sorgfalt behandelt werden und der Vibration oder schlagen vermeiden.
17. Die Einheit muss während des Betriebes sicher geerdet sein.
18. Wenn beschädigt, muss die Einheit von professionellen reparieren Team repariert werden.
19. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch autorisierte Agenten oder andere professionellen Menschen damit Gefahr zu vermeiden ersetzt werden.
20. Beim Zusammenbau zu halten von jedem Board oder brennbare Material klar.
21. Die Einheit muss von Erwachsenen besucht werden, wenn es von einem Kind verwendet wird.
22. Es ist nicht zulässig, das Gerät zu installieren, indem Sie Schwimmbad, im Zimmer oder Dusche im Bad.
23. Die Einheit ist für den Haushaltsgebrauch nur. Es ist nicht erlaubt, verwenden Sie beim Aufbau der Website, Gewächshaus, Bam oder stabilen wo es ist brennbarer Staub.
24. Der Leiter des Referats ist bei hohen Temperaturen während des Betriebs. Trennen Sie die Einheit und warten Sie, bis es cool vor dem Reinigen ist.
25. Verwenden Sie diese Einheit Sie in Ort, wo Causticity oder Volatile Luft gibt, d.h. Staub, Dampf, Gas, etc..
26. Nutze nicht diese Einheit ein Tuch trockener oder Handtuch Trockner.
27. Verwenden Sie nicht diese Einheit als ein Saunaofen.
28. Verwenden Sie diese Einheit nicht als Heizung Zimmer der Heizung speichern.
29. Verwendung dieses Gerät anstelle des Tieres Vermehrungs- und Sensibilisierung.
30. Verwenden Sie diese Unit in Heizsystem von heißer Luft-Zentrum.
31. Tauchen Sie nicht diese Einheit in Wasser für die Reinigung.
32. Die Einheit sollten in einen Socket, angeschlossen werden, die leicht sichtbar und erreichbar ist.
33. Ein oder zwei dunkle Punkte möglicherweise auf der Oberfläche der Heizung-Elemente vorhanden, während der ersten paar Minuten nachdem es eingeschaltet ist. Dies ist normal und kann keinen Einfluss auf die Leistung des Geräts.
34. Ein Kippschalter ist innerhalb der Einheit für die Sicherheit Zweck ausgestattet

## Umweltschutz

Altbatterien dürfen nicht in den Hausmüll, da sie möglicherweise Schadstoffe oder Schwermetalle enthalten, die der Umwelt und Gesundheit schaden können. Verbraucher sind daher verpflichtet, Batterien zu einer kostenlosen Sammelstelle bei Handel oder Kommune zu bringen. Altbatterien werden wiederverwertet. Sie enthalten wichtige Rohstoffe wie Eisen, Zink, Mangan oder Nickel.

Die durchgestrichene Mülltonne bedeutet: Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll.

Die Zeichen unter der Mülltonne stehen für:

Pb: Batterie enthält Blei

Cd: Batterie enthält Cadmium

Hg: Batterie enthält Quecksilber

## GEWÄHRLEISTUNG

Für dieses Produkt gilt die gesetzliche Gewährleistung.

Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung oder Bedienung, durch falsches Aufstellen oder Aufbewahren, durch unsachgemäßen Anschluss oder Installation sowie durch höhere Gewalt oder sonstige äußere Einflüsse entstehen, fallen nicht unter die Gewährleistung. Wir empfehlen, die Bedienungsanleitung aufmerksam zu lesen, da dort wichtige Hinweise enthalten sind.

### Hinweise:

1. Sollte Ihr Produkt nicht mehr richtig funktionieren, so prüfen Sie bitte zunächst, ob andere Gründe, wie z. B. eine unterbrochene Stromversorgung oder falsche Handhabung, die Ursache sind.
2. Beachten Sie bitte, dass Sie Ihrem defekten Produkt nach Möglichkeit folgende Unterlagen bzw. Informationen beifügen oder diese bereithalten:

- Kaufquittung
- Gerätebezeichnung / Typ / Marke
- Beschreibung des aufgetretenen Mangels mit möglichst genauer Fehlerangabe.

Bei Gewährleistungsansprüchen oder Störungen wenden Sie sich bitte an Ihr Verkaufshaus.

GWL 4/14 E/DE

## Manuel ambiante chauffage (PH10) FR

Instructions d'emploi - veuillez garder pour de futures références



### INFORMATION TECHNIQUE

Puissance: 650/1300/2000 Watt  
Typ d'éléments: Halogène  
Durée de vie prévue des éléments: 5000 hrs.  
Poids: 3.6kg  
Qualification IP: IP34  
Certificats: CE, GS, PAH, ROHS  
Cordon d'alimentation: 1.9 mètres  
Dimensions: 100x100x8.5 cm



Toutes les dimensions sont approximatives

**IMPORTANT** – Veuillez à éliminer tout emballage avant l'emploi, mais gardez les instructions de sécurité. Ces instructions forment part du produit.

Veuillez prendre note de tous les avertissements de sécurité mentionnés dans ces instructions.

Veuillez lire ces instructions dans leur ensemble et les garder comme référence pour le futur.

Ces instructions doivent être gardées ensemble avec le produit.

Ce produit est UNIQUEMENT pour emploi domestique et ne peut pas être utilisé commercialement ou pour des objectifs de contrat.

## IMPORTANTES MESURES DE PRECAUTION

**Attention, lorsque vous utilisez un appareil électrique, vous devez prendre certaines précautions fondamentales afin de réduire le risque d'incendie, d'électrocution ou de blessure et notamment celles qui suivent:**

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS CI-DESSOUS AVANT L'UTILISATION DE CET APPAREIL

*EC declaration of conformity*

*Certificats de conformités :*

IEC/EN55014-1; IEC/EN 55014-2; IEC/EN61000-3-2;  
IEC/EN61000-3-3; IEC/ EN60335-1; IEC/EN60335-2-30

### Instructions d'assemblage

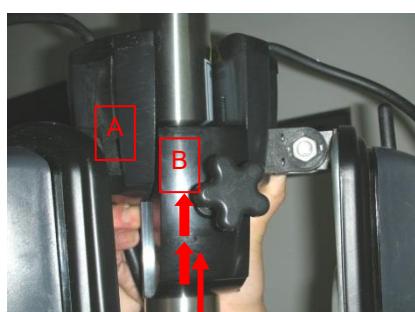
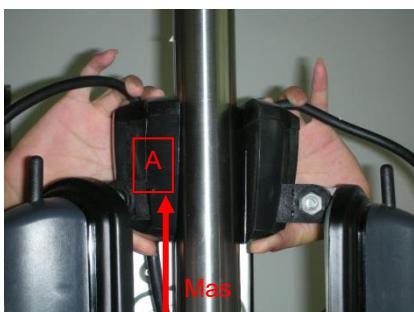
**Première étape:** Déballer votre parasol chauffant en vous assurant que toutes les pièces sont présentes.

**Deuxième étape:** Placer la partie A du chauffage sur le mat du parapluie le diamètre de celui-ci doit être compris entre diamètre 25mm - 60mm.

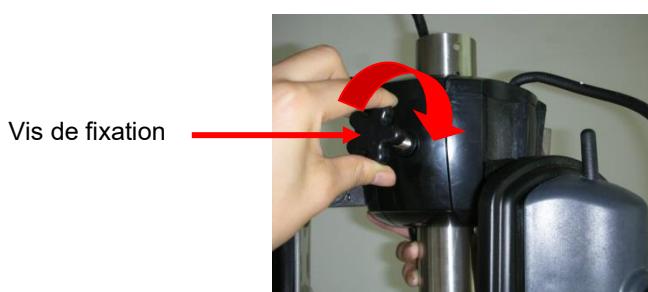
**Troisième étape:** la partie B, vient s'encastrer dans la partie A

**Quatrième étape:** Tourner la vis de fixation jusqu'à ce que la partie A de montage est fixé sur le mas.

### Mas de 25mm – 60mm



Partie B





## Operation

Connecter le câble à une prise, en vous assurant que celle-ci support une puissance de 13 Ampères.

1. L'interrupteur vous permet d'allumer les lampes et d'obtenir les puissances suivantes. ( I ) for 650W--- ( II ) for 1300W--- ( I & II ) for 2000W. La position O éteint les lampes.
2. Malgré les protections contre les intempéries, il est conseiller de ne pas laisser ce produit en permanence à l'extérieur.
3. Veillez à débrancher le parasol en cas de non utilisation.

## Transport et maintenance

1. Eteindre toujours le parasol pour son nettoyage, utilisez un chiffon sec, ne pas utiliser de produits corrosifs.
2. En cas de panne veuillez vous adresser à un réparateur agréée.

## Spécification techniques

1. Alimentation 230V ~50Hz
2. Puissance max 2000W
3. Poids net 3.60kg; Poids brut: 4.60kg
4. classe I

## Attention !

1. Ne pas utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation est endommagé. S'il est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un réparateur agréé ou par toute personne qualifiée afin d'éviter tout risque de danger.
2. Avant d'utiliser cet appareil pour la première fois, assurez vous que le voltage et la tension de votre installation électrique sont en adéquation avec le voltage indiqué sur la plaque signalétique de l'appareil.
3. Assurez vous que l'appareil est débranché avant tout nettoyage. Pour nettoyer cet appareil, utiliser un chiffon humide ou bien un produit de nettoyage pour les vitres. N'employez jamais de détergent ou de dissolvant.
4. Il est recommandé d'utiliser cet appareil sans prolongateur électrique.
5. Les éléments de votre appareil, à proximité de la résistance halogène, peuvent être très chauds en fonctionnement. Ne pas touchez la grille ni la coupole de chauffage lorsque votre appareil est sous tension, ou non encore refroidi après arrêt.
6. Ne couvrez pas votre appareil avec un rideau, une serviette ou tout tissu, ceci afin d'éviter tout risque de surchauffe.
7. Placez votre appareil dans une partie ouverte, ventilée, à moins d'un metre de branches ou d'éléments extérieurs qui pourraient affecter la température de votre appareil. Protéger votre appareil contre la pluie et l'humidité. Evitez d'utiliser votre appareil dans un endroit ; dans une partie commune de votre appareil dans les zones communes de votre immeuble, dans une ferme proche d'une étable, une réserve de foin par exemple, là où existent des matières inflammables.
8. L'appareil doit être placé sur une surface plane, horizontale et bien stable, sur laquelle tout le pied est en contact avec le sol.
9. Débranchez votre appareil lorsque celui ci n'est pas en fonction.
10. Pour éviter tout risque d'électrocution n'utilisez jamais cet appareil avec les mains humides ou pieds nus sur une surface humide.
11. Le câble d'alimentation doit être branché sur une prise munie de la terre. Ne tirez jamais sur le câble pour débrancher l'appareil, saisissez la fiche et tirez-la de la prise de courant.
12. Ne pas essayer de réparer, régler ou remplacer vous-même des pièces de cet appareil. En cas de dysfonctionnement, contacter notre service après vente ou un technicien habilité.
13. Ne pas utiliser cet appareil de chauffage avec un programmateur, une minuterie ou tout autre dispositif qui met l'appareil de chauffage sous tension automatiquement, car il y a risque de feu si l'appareil est recouvert ou placé de façon incorrect.
14. Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
15. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

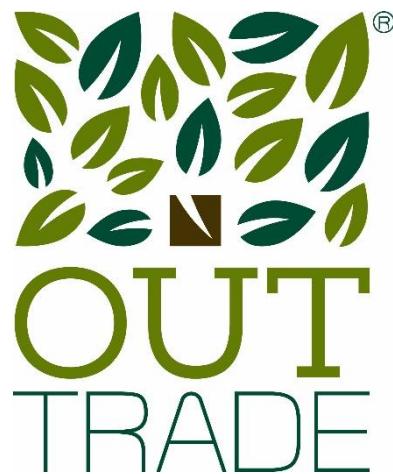
## MISE EN GARDE :

- ⇒ Pour éviter une surchauffe, ne pas couvrir l'appareil.
- ⇒ Ne pas placer votre appareil en dessous d'une prise de courant. La prise utilisée doit rester visible et accessible.
- ⇒ Ne pas utiliser votre appareil à proximité d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.
- ⇒ Ne pas utiliser dans un endroit où est entreposé du gaz, de l'essence, de la peinture ou tout élément inflammable.
- ⇒ Ne pas déplacer votre appareil de chauffage lorsque celui-ci est sous tension, ou hors tension mais encore chaud.
- ⇒ Votre appareil doit être placé à au moins 1 metre de tout mur ou paroi, et 30 cm d'un plafond.
- ⇒ N'utilisez pas votre appareil comme séche cheveux ou séche serviette, comme sauna ou radiateur intérieur.
- ⇒ Ne jamais immerger votre appareil lors d'un nettoyage.

**NE JAMAIS LAISSER LES ENFANTS JOUER AVEC L'APPAREIL ET LE CONSERVER HORS DE PORTEE DES ENFANTS.**



<b>Manual Electric Patio Heater</b>	<b>(EN)</b>
<b>Handleiding electrische patio heater</b>	<b>(NL)</b>
<b>Bedienungsanleitung Terrassenheizung</b>	<b>(DE)</b>
<b>Manuel ambiante chauffage</b>	<b>(FR)</b>



OutTrade BV  
De Grift 1A  
7711EP Nieuwleusen  
Tel: +31 (0)529-482808  
Fax: +31 (0)529-484910  
Email: [info@outtrade.eu](mailto:info@outtrade.eu)  
Website: [www.outtrade.eu](http://www.outtrade.eu)